

كريدي أجريكول مصر  
تقرير مجلس الإدارة للمساهمين عن السنة المالية المنتهية  
في 31 ديسمبر 2020

السادة المساهمون

يسر إدارة بنك كريدي أجريكول مصر ومجلس إدارته أن يقدموا لسيادتكم نتائج أعمال البنك عن عام 2020 مع ملخص أداء البنك عن هذا العام، فضلاً عن إلقاء نظرة مستقبلية شاملة على العام القادم. وأعتمد مجلس إدارة بنك كريدي أجريكول مصر، في اجتماعه المنعقد بتاريخ 9 فبراير 2021 نتائج أعمال عام 2020، والتي تابع البنك خلالها نموه المستدام مسجلاً أداءً مرضياً على كافة المستويات، وأحرز البنك تلك النتائج من خلال تطوير نشاط "التجزئة المصرفية" والتوسع في كل من محفظتي قطاع المشروعات الصغيرة والمتوسطة وقطاع الشركات، مع التركيز على تمويل استثمارات الشركات الكبرى والشركات المتعددة الجنسيات، وخاصة في ظل التعاون الوثيق والمثمر مع مجموعة كريدي أجريكول فرنسا. وفي عام 2020، واصل كريدي أجريكول مصر التزامه نحو كل من عملائه ومجتمعه في ظل تداعيات الأزمة الاقتصادية التي تزامنت مع انتشار فيروس كورونا، مع الحفاظ على مسار عملياته من خلال نهج يقظ وبالتزام تام مع إجراءات البنك المركزي المصري.

البيانات الأساسية:

القيام بكافة العمليات المصرفية أي كانت طبيعتها		غرض الشركة
1996/7/3	تاريخ القيد بالبورصة	المدة المحددة للشركة
4 جنيهات مصرية	القيمة الاسمية للسهم	رقم 8 لسنة 1997
20051	رقم القيد بالسجل التجاري	رأس المال المرخص به
2006/8/16	تاريخ القيد بالسجل التجاري	رأس مال المدفوع والمصدر
		3500 مليون جنيهاً
		1244 مليون جنيهاً

علاقات المستثمرين:

هاني ناصف – رئيس قطاع الإدارة المالية		اسم مسئول الاتصال
المنطقة السياحية – قطع ارقام ( 9 / 10 / 11 / 12 / 13 ) – التجمع الخامس –		عنوان المركز الرئيسي
0020225410051	ارقام الفاكس	ارقام الهاتف
www.ca-egypt.com		الموقع الإلكتروني
Hany.nassef@ca-egypt.com		البريد الإلكتروني
		002023224044

 JPT

**مراقبو الحسابات :**

رشاد حسني- MAZARS مصطفى شوقي		اسم مراقب الحسابات
2020/3/31		تاريخ التعيين
2006/11/6	تاريخ قيده بالهيئة	رقم القيد بالهيئة
أشرف محمد محمد إسماعيل – المتضامنون للمحاسبة و المراجعة EY		اسم مراقب الحسابات
2020/3/31		تاريخ التعيين
1992/11/3	تاريخ قيده بالهيئة	رقم القيد بالهيئة

❖ قام كريدى أجريكول مصر بزيادة رأس ماله المصرح به إلى 6 مليار جنيه طبقاً لقرار الجمعية العامة المنعقدة في مارس 2020، وذلك ليتمكن من زيادة رأس ماله المدفوع إلى 5 مليار جنيه وفقاً لنص قانون البنوك الجديد رقم 2020/194، حيث يجب على البنك الالتزام بتطبيق القانون المذكور في موعد أقصاه 15 سبتمبر 2021 .  
ولا يزال محضر اجتماع الجمعية العامة المذكور عاليه قيد موافقة مجلس مدينة سيناء.

**هيكل المساهمين 5% فأكثر :**

النسبة %	عدد الاسهم في تاريخ القوائم المالية	حصة 5% من اسهم الشركة فأكثر
47.39%	147,329,416	كريدى أجريكول SA
13.07%	40,625,052	كريدى أجريكول كوربريت أند انفسمنت
7.59 %	23,612,346	رولاكو اي جي بي للاستثمار لمالكها علي حسن علي دايع، بالإضافة إلى ( 37052 ) سهم شخصي يمتلكها د. علي حسن علي دايع
<b>68.05%</b>	<b>211,566,814</b>	<b>الاجمالي</b>

**مجلس الإدارة:**

الاسم	جهة التمثيل	الصفة
السيد/ عاصم رجب		رئيس مجلس الإدارة - غير تنفيذى
السيد / بيير فيناس	كريدى أجريكول فرنسا	عضو منتدب - تنفيذى
السيد / فرانسوا إدوارد دريون	كريدى أجريكول فرنسا	غير تنفيذى
السيد/ ديديه ريبول	كريدى أجريكول فرنسا	غير تنفيذى
السيد/ جون بول كاريان	كريدى أجريكول فرنسا	غير تنفيذى
السيد/ بول كاريان	كريدى أجريكول فرنسا	غير تنفيذى
السيد/ تيرى سيمون	كريدى أجريكول فرنسا سى آى بى	غير تنفيذى
الدكتور/ على دايع	إكتتاب عام	غير تنفيذى - مستقل
الدكتور/ عادل دانش	مستقل	غير تنفيذى - مستقل

*(Handwritten signatures)*

**اجتماعات مجلس الادارة :** انعقد مجلس إدارة البنك 8 مرات خلال عام 2020.

**التغييرات التي طرأت على تشكيل المجلس خلال العام:**

**الاستقالات:**

السيد/ ميشيل ماثيو	2020 /3 /31
السيد/ فيليب إنجالبال	2020 /2 /11
السيد/ بيير فيناس	2020 /12 /31

**انتهاء مدة التعيين**

د. منى مصطفى البرادعي	2020 /3 /31
-----------------------	-------------

**التعيينات:**

تعيين السيد/ ديديه ريبول خلفاً للسيد/ ميشيل ماثيو كعضو مجلس إدارة غير تنفيذي وممثلاً لكريدني أجريكول فرنسا بتاريخ 2020/7/15 .

**لجنة المراجعة:**

الاسم	الصفة
السيد/ بول كاريت - رئيس اللجنة	غير تنفيذي
السيد/ عاصم رجب - عضو	غير تنفيذي
د. منى مصطفى البرادعي - عضو حتى 2020 /3 /31	غير تنفيذي
السيد/ ديديه ريبول - عضو خلفاً للدكتورة/ منى البرادعي اعتباراً من 2020/7 /15	غير تنفيذي

**بيان اختصاصات اللجنة والمهام الموكلة لها :**

تقوم لجنة المراجعة بممارسة المهام المنصوص عليها في القانون رقم 88 لسنة 2003 ، والذي أُستبدل في سبتمبر 2020 بالقانون رقم 194 لسنة 2020 ، وكذا التعليمات الرقابية الصادرة من البنك المركزي في هذا الشأن.

عدد مرات انعقاد لجنة المراجعة	4
هل تم عرض تقارير اللجنة على مجلس الإدارة	نعم
هل تضمنت تقارير اللجنة ملاحظات جوهرية وجب معالجتها	نعم هناك بعض الملاحظات و ان كانت لا تؤثر على المركز المالي للبنك، أى في إطار العمليات الاعتيادية.
هل قام مجلس الادارة بمتابعة الملاحظات الجوهرية	نعم في كل لجنة مراجعه ، يتم وضع بعض التوصيات و يتم متابعتها

 

### أهم نتائج أعمال 2020:

- سجل صافي الربح 1,365 مليون جنيه مصري.
- سجل العائد على الأصول نسبة مقدارها 2.6%.
- سجل العائد على حقوق الملكية نسبة مقدارها 23.2%.
- معدلاً قوياً لكفاية رأس المال بنسبة 20.33%.
- سجلت محفظة القروض مبلغاً بمقدار 26.9 مليار جنيه مصري.
- استمرار جودة الأصول (سجل معدل القروض غير منتظمة السداد نسبة مقدارها 3.06%).
- بلغت محفظة الودائع نحو 41.3 مليار جنيه مصري .
- سجلت نسبة إجمالي القروض إلى الودائع نسبة مقدارها 65.1%.

### نمو تجاري مستدام:

أستند نمو كافة الأنشطة التجارية خلال عام 2020 على نموذج عمل متوازن للبنك قائماً على نهج تنوع المحفظة والتوازن بين مختلف أنشطة الأعمال، ومع إيلاء العناية القصوى للعلاقة مع العملاء، شهد البنك بكل فخر في نهاية عام 2020 زيادة إجمالي قاعدة عملائه النشطين بنسبة 1% مقارنة بعام 2019.

Δ	ديسمبر 2019	ديسمبر 2020	قروض للعملاء و البنوك مليون جنيه مصري
4.0%	16,901	17,578	شركات
23.5%	7,519	9,282	افراد
-13.5%	4	3	بنوك
<b>10.0%</b>	<b>24,424</b>	<b>26,863</b>	<b>المجموع</b>

Δ	ديسمبر 2019	ديسمبر 2020	ودائع العملاء مليون جنيه مصري
-1.9%	18,406	18,051	ودائع لأجل و شهادات إيداع
9.3%	21,231	23,203	ودائع أخرى
<b>4.1%</b>	<b>39,637</b>	<b>41,254</b>	<b>المجموع</b>

التغير %	ديسمبر 2019	ديسمبر 2020	
20%	19,383	23,281	القروض - عمله محليه
-29%	5,041	3,582	القروض - عمله اجنبيه
<b>10%</b>	<b>24,424</b>	<b>26,863</b>	<b>المجموع</b>
11%	28,359	31,404	الودائع - عمله محليه
-13%	11,277	9,850	الودائع - عمله اجنبيه
<b>4%</b>	<b>39,637</b>	<b>41,254</b>	<b>المجموع</b>
	68%	74%	عمله محليه قروض/الودائع
	45%	36%	عمله اجنبيه قروض/الودائع
	<b>62%</b>	<b>65%</b>	<b>اجمالي قروض/الودائع</b>



### مؤشرات الربحية:

- سجل بنك كريدبي أجريكول مصر خلال عام 2020 صافي ربح بلغ 1,365 مليون جنيه مصري.
- انخفض صافي دخل الأعمال بنسبة -10. % في عام 2020 مسجلاً 3,640 مليون جنيه مصري، متأثراً بالانخفاض الذي أقره البنك المركزي المصري في أسعار الفائدة خلال العام، فضلاً عن الأزمة الاقتصادية المتزامنة مع جائحة كورونا.
- تأثر صافي الأتعاب والعمولات أيضاً بأزمة فيروس كورونا، حيث انخفض بنسبة -15.7% في عام 2020 مدفوعاً بانخفاض إيرادات كل من نشاط التمويل التجاري والبطاقات.
- تراجع صافي دخل المتاجرة بنسبة -20.5% مسجلاً 252 مليون جنيه مصري مليون جنيه مصري، وتركز ذلك بشكل رئيسي في عمولات الصرف الأجنبي.
- وبالنسبة للتكاليف، فقد ارتفعت نسبة التكلفة إلى الدخل مقارنة بعام 2019 ليغلق بنهاية العام بنسبة قدرها 36.6%.
- ارتفع عبء اضمحلال القروض في عام 2020 بأجمالي 588 مليون جنيه عن عام 2019 وذلك يعود بشكل اساسي الى التأثير السلبي لفيروس كوفيد -19 على محفظة القروض مما ادى الى زيادة المخصصات على بعض القطاعات.

\*سجل صافي الربح 1,365 جنيهاً مصرياً، بانخفاض قدره -42.2% مقارنة بعام 2019.

بالمليون جنيه مصري	الربح الرابع 2020	الربح الثالث 2019	QoQ Q4-20 Vs. Q3-20	الربح الرابع 2019	QoQ Q4-20 Vs. Q4-19	اجمالي حتى ديسمبر 2020	اجمالي حتى ديسمبر 2019	نسبة التغير
صافي الدخل من العائد	715.6	717.0	-0.2%	763.6	-6.3%	2,851.1	3,110.8	-8.3%
صافي الدخل من الاتعاب والعمولات	136.7	128.2	6.6%	139.9	-2.3%	494.5	586.5	-15.7%
صافي دخل المتاجرة	67.5	55.3	22.2%	65.4	3.2%	252.1	317.0	-20.5%
ايرادات النشاط الاخرى	3.9	2.8	41.5%	5.1	-23.3%	42.1	40.1	5.1%
صافي دخل الاعمال	923.8	903.2	2.3%	974.1	-5.2%	3,639.9	4,054.4	-10.2%
إجمالي المصروفات	(341.1)	(337.5)	1.1%	(322.9)	5.6%	(1,333.5)	(1,180.6)	12.9%
إجمالي إيرادات النشاط	582.7	565.8	3.0%	651.1	-10.5%	2,306.5	2,873.8	-19.7%
(مصروفات) إيرادات اخرى	19.7	(10.5)	-287.8%	76.3	-74.2%	(4.2)	(61.5)	-93.2%
صافي الدخل قبل المخصصات و الضرائب	602.3	555.3	8.5%	727.5	-17.2%	2,302.3	2,812.2	-18.1%
عبء الاضمحلال	(126.3)	(53.6)	135.7%	(75.8)	66.6%	(364.1)	223.7	-262.8%
صافي الربح قبل الضرائب	476.1	501.7	-5.1%	651.7	-26.9%	1,938.2	3,035.9	-36.2%
الضرائب	(141.8)	(171.7)	-17.4%	(158.8)	-10.6%	(572.7)	(675.1)	-15.2%
صافي الربح	334.2	330.1	1.3%	492.9	-32.2%	1,365.5	2,360.9	-42.2%
نسبة التكلفة الى الدخل	36.9%	37.4%	0	33.2%	0	36.6%	29.1%	0

د جيت

### قوة جودة الأصول والملاءة المالية والسيولة

سجلت القروض غير المنتظمة نسبة مقدارها 3.06% من إجمالي التوظيفات القائمة في ديسمبر من عام 2020 مقارنة بنسبة مقدارها 2.94% في نهاية عام 2019، وارتفعت نسبة التغطية إلى 179% في ديسمبر 2020 مقارنة بنسبة 154% في نهاية عام 2019. وجدير بالذكر أن البنك قد واصل إدارته المتحفظة للمخاطر خلال عام 2020.

ويطبق كريدني أجريكول مصر الآن قواعد المعيار الدولي لإعداد التقارير المالية 9 (IFRS9)، ويلتزم بتعليمات البنك المركزي في هذا الشأن والتي أعتمدها مراقب حسابات البنك، وكذلك مراقب الحسابات المستقل طبقاً لتعليمات البنك المركزي في 2019.

كما بلغ معدل كفاية رأس المال 20.33% في نهاية عام 2020، متجاوزاً النسبة الرقابية المقررة من البنك المركزي والتي تبلغ 12.5%. وتضمنت هذه النسبة القرض المساند البالغ نحو 30 مليون دولار أمريكي، والذي تم إصداره بالكامل منذ يونيو 2017. وسمحت هذه الملاءة القوية للبنك بمواصلة إستراتيجيته لتطوير أنشطة أعماله بقوة داخل مصر في خدمات التجزئة المصرفية وكذلك الخدمات المصرفية للشركات.

واحتفظ البنك بمستوى جيد للسيولة، ويتضح ذلك من نسبة صافي التمويل المستقر (NSFR)، حيث سجلت 169% للعملة المحلية و 169% للعملة الأجنبية، أي أعلى من النسبة الرقابية المقررة (100%)، فضلاً عن نسبة تغطية السيولة (LCR) التي سجلت 636% على المستوى المجمع (متضمنة جميع العملات) والتي كانت أيضاً أعلى من متطلبات البنك المركزي ومقررات بازل 2 (100%).

### الربحية وجودة الأصول وقوة الملاءة المالية

المؤشرات		ديسمبر 2020	ديسمبر 2019
<b>معدلات الربحية :</b>			
العائد على حقوق الملكية	23.2%	48.7%	
العائد على الأصول	2.6%	4.7%	
<b>كفاءة معدلات التكلفة الي الدخل:</b>			
معدل التكلفة الي الدخل	36.6%	29.1%	
<b>السيولة :</b>			
معدل القروض الي الودائع	65.1%	61.6%	
معدلات تغطية السيولة	636%	711%	
صافي التمويل المستقر (عملة محلية)	169%	178%	
صافي التمويل المستقر (عملة اجنبية)	169%	164%	
<b>جودة الاصول:</b>			
معدل كفاية رأس المال	20.33%	18.25%	
معدل القروض المتعثرة إلى إجمالي المحفظة	3.06%	2.94%	
معدل تغطية القروض المتعثرة	179%	154%	

\*تعلق القروض المتعثرة والمخصصات بالقروض والتسهيلات المباشرة فقط.

*Handwritten signature*

## نظرة عامة على أنشطة أعمال كريدي أجريكول مصر خلال عام 2020

لمواجهة الأزمة المترامنة مع جائحة وباء كورونا، اهتم كريدي أجريكول مصر بدعم عملائه ومجتمعه، مع الحفاظ على عملياته وضمان حماية الموظفين والعملاء وأصحاب المصلحة والتزم التزم البنك بتنفيذ كافة التعليمات البنك المركزي المصري والتي من بينها إعفاء بعض الخدمات من الرسوم والأتعاب، فضلاً عن تأجيل سداد مستحقات التسهيلات الممنوحة للشركات والأفراد بناءً على طلبا العملاء.

وخلال عام 2020، احرز كريدي أجريكول مصر تقدماً في تنفيذ خطط التنمية والتطوير بالاعتماد على الابتكار والاستدامة، وذلك سعياً لتحقيق رضا العملاء ودعم المجتمع والاقتصاد. وقام البنك بتجديد شراكته الاستراتيجية مع نادي الصيد لتعزيز المبادرة المتبكرة التي إطلاقها لأول مرة في مصر بهدف دعم عملية التحول نحو مجتمع غير نقدي، حيث قام البنك بتحويل بطاقات العضوية إلى بطاقات دفع. وجديرًا بالذكر أن البنك قد بدأ في إطلاق هذه المبادرة بالتعاون مع نادي سبورتنج الرياضي نهاية عام 2018، ليصل بذلك إجمالي عدد البطاقات المسبقة الدفع التي قام البنك بتوزيعها إلى 300,000 بطاقة لكلا الناديين معاً.

ولضمان سلامة العملاء ومواكبة الاتجاه إلى الخدمات الرقمية، قام كريدي أجريكول مصر بالاسراع في تنفيذ خطط التطوير الرقمي وذلك لإطلاق خصائص وخدمات جديدة لراحة العملاء. وعليه، سجل البنك ارتفاعاً غير مسبوقاً في استخدام الخدمات الرقمية بزيادة 50% في عدد مرات الدخول.

ومن أجل عملائه من الافراد، قام البنك بإطلاق banki Lite كإضافة جديدة لمنصة كريدي أجريكول المتكاملة للخدمات الرقمية "banki by Credit Agricole"، وتأكيد على مفهوم تعدد القنوات. وتوفر الخدمة الجديدة تجربة الهاتف المحمول على أجهزة الكمبيوتر. كما أطلق البنك برنامج الولاء "هابي بوينتس" لمكافأة العملاء على مدفوعات البطاقات ومعظم المعاملات الرقمية ولتوفير تجربة رقمية كاملة لاسترداد النقاط.

وبهدف دعم قطاع الشركات في أنشطته التجارية، أطلق البنك خدمة "التمويل التجاري الرقمي" Digital Trade Finance كجزء من خدمة الأنترنت البنكي للشركات "banki Business"، ونتيجة لذلك فقد سجل البنك زيادة غير مسبوقه في معدلات استخدام العملاء، حيث وصل عدد مرات دخول العملاء على الخدمات المصرفية إلى أكثر من 7 مليون مرة و 1.2 مليون معاملة خلال عام 2020.

ولتعزيز تجربة العملاء في الفروع أيضاً، افتتح بنك كريدي أجريكول مصر 5 فروع جديدة، طبقاً لنموذج الفرع المبتكر banki Store، الذي يحقق التوازن الأمثل بين أفضل الخدمات الرقمية والاستشارات المصرفية. كما يعمل البنك حالياً على مشروع يهدف لزيادة وتحديث شبكة أجهزة الصراف الآلي في جميع أنحاء مصر ضمن إطار خطة البنك المركزي المصري للشمول المالي.

وتتويجاً لهذا الجهد المتواصل، فقد أعلنت مؤسسة "جلوبال فاينانس" والتي تعد واحدة من أهم المؤسسات الإعلامية الرائدة ذات الشهرة العالمية، حصول كريدي أجريكول مصر على جائزتين في مجال الخدمات

d JST

المصرفية الرقمية، وهما "جائزة أفضل موقع تكاملي للخدمات المصرفية عبر الهاتف المحمول للعملاء الأفراد"، و"جائزة أفضل بنك في الخدمات الرقمية للتمويل التجاري للشركات". وتعد هذه الجوائز بمثابة تكريماً لجهود البنك في تقديم خدمات مصرفية رقمية مبتكرة لكل من قطاعي الأفراد والشركات، فضلاً عن أنها تؤكد ملاءمة خطط التطوير بالبنك وتوافقها مع توجهات البنك المركزي المصري لخدمة التحول نحو مجتمع غير نقدي.

وفيما يتعلق بعملاء الشركات، فقد أكد البنك مجدداً على مكانته باعتباره البنك المفضل للشركات متعددة الجنسيات، حيث واصل تقديم جميع الخدمات المتطورة المطلوبة كما واصل الاحتفاظ بمحفظة قوية تضم كبرى شركات . واستطاع كريدي أجريكول مصر زيادة حجم أعماله مع الشركات الصغيرة والمتوسطة بنسبة وصلت إلى 44٪ على أساس سنوي مقارنة، مع الحفاظ على جودة المحفظة ونسبة المخاطر.

### استمرار الالتزام تجاه المجتمع

سعيًا من البنك لمساندة المجتمع، قام بتكثيف جهوده خلال هذه الأزمة الصحية، حيث اتخذت كل من مؤسسة كريدي أجريكول للتنمية والبنك وموظفوه العديد من الإجراءات لدعم كافة القطاعات المتضررة.

ووقعت مؤسسة كريدي أجريكول للتنمية بروتوكول تعاون مع مؤسسة "أهل مصر" لتمويل وحدة عناية مركزة، وشراء أجهزة تنفس صناعي، ومضخات الحقن، وجهاز الأشعة السينية لعدد من المستشفيات العامة في جميع أنحاء البلاد، لعلاج مرضى كورونا، كما شاركت المؤسسة في مبادرة "خير وبركة" لدعم عمال اليومية المتضررين من الجائحة.

ومن جانبه، فقد قام البنك بدمج مسؤوليته المجتمعية ضمن الحملات الدعائية للعملاء، مثل تحفيز استخدام البطاقات من خلال عرض استرداد نقدي مع تخصيص جزء منه لحماية الفرق الطبية، وكذلك تشجيع ومكافأة استخدام القنوات الرقمية من خلال التبرع عن كل معاملة لعمال اليومية. وفي إطار مبادرة متميزة لتقدير الدور البطولي للأطباء خلال الجائحة، كرم بنك كريدي أجريكول مصر أعضاء نادي الصيد من الأطباء المتخصصين داخل المستشفيات العامة.

كما شارك موظفو بنك كريدي أجريكول مصر في مكافحة فيروس كورونا من خلال حملة تبرعات لحماية الفرق الطبية، كما ضاعف البنك حصة الموظفين لمزيد من التشجيع للموظفين وتعظيم تأثير الحملة.

وعلاوة على ما تقدم، فقد واصلت "مؤسسة كريدي أجريكول للتنمية" خطتها وفقاً لأستراتيجيتها القائمة على ثلاث ركائز رئيسية تتمثل في التعليم، والرعاية الصحية، وريادة الأعمال وتمكين المرأة. وعلى صعيد التعليم، فقد واصلت المؤسسة تقديم الدعم لنحو أكثر من 150 مدرسة حكومية في صعيد مصر. وللعام الثالث على التوالي، فقد أطلقت المؤسسة برنامجها "إبهار مصر" لرعاية الموهوبين من الشباب بالإشتراك مع "مؤسسة التعليم أولاً"، كما نظمت المعرض الفني الأول "الخريجي إبهار". وبهدف تطوير "إبهار"،





فقد وقعت المؤسسة بروتوكول تعاون لتحديد الخطوات الأولى لإطلاق مبادرة جديدة لتعزيز الابتكار المجتمعي.

وعلى صعيد الصحة، فقد واصلت المؤسسة تعاونها مع "مؤسسة مجدي يعقوب" لدعم إطلاق المجمع الجديد لجرارات القلب في أسوان. ومن أجل تقديم الدعم اللازم لدور الأيتام في جميع أنحاء مصر، تتكفل المؤسسة بتوفير المستلزمات الطبية واحتياجات الأطفال بالتعاون مع مؤسسة "إبراهيم بدران". وعلى جانب قيادة الأعمال والتمكين، فقد واصلت المؤسسة بروتوكول التعاون الموقع لمدة 3 سنوات مع وزارة التضامن الاجتماعي لتمكين المرأة.

#### الالتزام بالاستدامة:

أصدر بنك كريدي أجريكول مصر تقريره المتكامل الأول للاستدامة عن الفترة 2017-2019 ويغطي كذلك جهود البنك خلال فترة جائحة كورونا، ويعد هذا التقرير أول تقرير من نوعه عن الاستدامة في مصر، حيث انه قد أعد وفقاً لأحدث معايير إعداد التقارير المتكاملة (IR) وبالتوافق مع المبادرة العالمية للتقارير (GRI) Global Reporting Initiative.

ويستعرض هذا التقرير الذي يحمل عنوان "الابتكار والاستدامة لخلق أثر" استراتيجية البنك وأهدافه طبقاً للخطة متوسطة الأجل للمجموعة الفرنسية، وبما يتوافق مع بيئته الخارجية، والأهداف القومية، وأهداف التنمية المستدامة للأمم المتحدة، وفي النهاية يوضح التقرير ما يقدمه البنك من قيمة مضافة لعملائه وموظفيه والأقتصاد والمجتمع والبيئة.

وعلاوة على ما تقدم ولأول مرة في مصر، فقد أصدر البنك أول بطاقة لا تلامسية تعتمد على فكرة إعادة التدوير، وأبرم أول تمويل لسيارة صديقة للبيئة، كما يواصل البنك عملية قياس البصمة الكربونية في مختلف الأنشطة التي يقوم بها. وجدير بالذكر أن كافة هذه الجهود التي يقوم بها البنك تتبع من إيمانه بأهمية الحفاظ على البيئة وتقليل انبعاثات الكربون.

#### أهم نتائج 2020 مع ملخص لأهم البيانات المالية الرئيسية

يستعرض الجدول التالي ملخصاً للمؤشرات المالية الرئيسية للبنك لعام 2020.

سجل إجمالي الأصول في نهاية ديسمبر 2020 مبلغ 51,736 مليون جنيه مصري مقابل 50,427 مليون جنيه مصري في نهاية ديسمبر 2019، وذلك بارتفاع قدره 1,309 مليون جنيه مصري بنسبة +2.6%.	إجمالي الأصول
سجل إجمالي القروض والسلفيات (للبنوك و العملاء) في نهاية عام 2020 مبلغ 26,863 مليون جنيه مصري مقابل 24,424 مليون جنيه مصري في نهاية العام السابق أي بزيادة قدرها 2,439 مليون جنيه مصري بنسبة +10%.	الإقراض

 JPT

<p><b>الاستثمارات</b></p>	<p>سجلت الاستثمارات في أدون وسندات الخزانة والاستثمارات الأخرى انخفاضاً خلال عام 2020، حيث بلغ صافي الاستثمارات 12,357 مليون جنيه مصري مقابل 14,274 مليون جنيه مصري في نهاية سنة 2019.</p>
<p><b>ودائع العملاء</b></p>	<p>سجل إجمالي ودائع العملاء مبلغ 41,254 مليون جنيه مصري في نهاية عام 2020 مقارنة بمبلغ 39,637 مليون جنيه مصري في نهاية ديسمبر 2019، وذلك بارتفاع بمبلغ 1,617 مليون جنيه مصري بنسبة +4.1%.</p>
<p><b>الالتزامات العرضية</b></p>	<p>سجل هذا البند – متضمناً الاعتمادات المستندية وخطابات الضمان والأوراق مقبولة الدفع مبلغ 15,005 مليون جنيه مصري في 31 ديسمبر 2020، مقارنة بمبلغ 10,388 مليون جنيه مصري في نهاية سنة 2019 بارتفاع مقداره 4,618 مليون جنيه مصري يمثل نسبة +44.5%.</p>
<p><b>قائمة الدخل</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• بلغ صافي الربح بعد خصم الضرائب 1,365 مليون جنيه مصري، مقابل 2,360.9 مليون جنيه مصري عام 2019، بنسبة انخفاض قدرها -42,2%.</li> <li>• وبلغ صافي الدخل من العائد 2,851 مليون جنيه مصري في سنة 2020، بالمقارنة بمبلغ 3,111 مليون جنيه مصري في سنة 2019، وذلك بنسبة انخفاض -8.3%.</li> <li>• سجل صافي الدخل من الأتعاب والعمولات مبلغاً وقدره 494.5 مليون جنيه مصري في 2020 بالمقارنة مع 586.5 مليون جنيه مصري في عام 2019، ونتج صافي الدخل من الأتعاب والعمولات أساساً من أنشطة التمويل التجاري ورسوم حسابات العملاء التي يتم احتسابها على القروض وكذلك حسابات الالتزامات والبطاقات الائتمانية.</li> <li>• كما سجل عائد التوزيعات مبلغ 15.9 مليون جنيه مصري في سنة 2020، بالمقارنة مع مبلغ 15.5 مليون جنيه مصري في العام السابق، متضمناً توزيعات بمبلغ 6.17 مليون جنيه مصري نتجت عن الشركة التابعة للبنك (الشركة المصرية للتمويل العقاري) وذلك في 2020، مقابل 7.12 مليون جنيه مصري في عام 2019.</li> <li>• يعتبر صافي دخل المتاجرة مدفوعاً بأنشطة أسواق رأس المال، بما في ذلك عائدات عمليات الصرف الأجنبي وعوائد بيع استثمارات المتاجرة، وإعادة تقييم استثمارات المتاجرة، فضلاً عن الدخل من العائد على استثمارات المتاجرة. وبشكل إجمالي فقد انخفض صافي دخل المتاجرة بنسبة -20.5% عن 2019 (من 317 مليون جنيه مصري إلى 252 مليون جنيه مصري).</li> </ul>

*JPT*

<ul style="list-style-type: none"> <li>• كما ارتفعت عائدات الاستثمارات المالية من 24.5 مليون جنيه في 2019 إلى 31.7 مليون جنيه في 2020.</li> <li>• أما عبء اضمحلال القروض، فقد ارتفع من 223.7 مليون جنيه مصري في 2019 إلى -364 مليون جنيه مصري في 2020 نتيجة تأثير أزمة فيروس كورونا على كافة القطاعات (التجزئة والشركات).</li> <li>• سجلت المصروفات الإدارية والعمومية والإهلاك والاستهلاك ارتفاعاً بنسبة 12.9% مقارنة بعام 2019.</li> <li>• بلغت نفقات الضرائب 573 مليون جنيه مصري في 2020 مقابل 675 مليون جنيه مصري في 2019 .</li> </ul>	
<ul style="list-style-type: none"> <li>• بلغ معدل كفاية رأس المال (في إطار تطبيق مقررات بازل 2) 20.33% في نهاية 2020 مقابل الحد الأدنى المقرر من البنك المركزي المصري (12.5%)، وذلك مقارنة بمعدل كفاية رأس المال بنسبة 18.25% في نهاية 2019.</li> <li>• كما سجل العائد على حقوق الملكية نسبة 23.2% في عام 2020 مقارنة بنسبة 48.7% في عام 2019.</li> <li>• أما العائد على الأصول فقد سجل نسبة 2.6% في 2020، مقابل 4.7% في 2019.</li> <li>• كما سجل معدل التكلفة إلى الدخل (إجمالي المصروفات العامة والإدارية والإهلاك / الإيرادات) نسبة 36.6% في 2020، مقابل 29.1% في 2019.</li> <li>• بلغ إجمالي عدد العاملين بالبنك (الدائمين والمؤقتين) 2499 موظفاً في نهاية عام 2020 بالمقارنة مع 2496 موظفاً في نهاية 2019. كما ارتفع إجمالي نفقات المرتبات من 516.4 مليون جنيه مصري في عام 2019 إلى 565.8 مليون جنيه مصري في عام 2020 بنسبة زيادة 9.6%، وقد بلغ متوسط الراتب السنوي للموظف في عام 2020 نحو 226,410 جنيه مصري.</li> <li>• أما فيما يتعلق بإجمالي المزايا المدفوعة للإدارة العليا في البنك في سنة 2020 فقد بلغت 37.9 مليون جنيه مقابل 37.5 مليون جنيه مصري في 2019.</li> <li>• بلغ إجمالي عدد مرات انعقاد مجلس الإدارة 8 اجتماعات خلال عام 2020. كما اجتمعت كلا من لجنة المراجعة والمخاطر 4 مرات خلال العام، وقد قامت كل منهما بتقديم تقرير لأعضاء مجلس الإدارة عقب كل اجتماع.</li> <li>• وبلغ إجمالي المكافآت المدفوعة لمجلس الإدارة وأعضاء لجان المراجعة والمخاطر والحوكمة مبلغ 3.8 مليون جنيه مصري في عام 2020 مقابل 5.4 مليون جنيه مصري في 2019.</li> </ul>	<p>مؤشرات الاداء الرئيسية والبيانات الاخرى</p>

*JPT*

بيان بتفاصيل التعاملات التي تمت مع الأطراف المرتبطة	
وتوجد لدى البنك عمليات ومستحقات لدى أطراف ذات صلة مع الشركة المصرية للتمويل العقاري ومجموعة كريد ايجريكول. والتفاصيل المتعلقة بذلك مبينة في الإيضاح رقم 39 للقوائم المالية.	
<b>التبرعات</b>	
القيمة بالآلاف جنية	جهة التبرع
115,000	بنك الطعام المصري
<b>115,000</b>	<b>اجمالي</b>
2,715,000	امؤسسة أهل مصر – دعم أزمة فيروس كورونا
200,000	مؤسسة خير و بركه – دعم 400 أسرة
2,000,000	وزارة التضامن – تمكين المرأة
5,000,000	مؤسسة مجدي يعقوب – غرفة الأشعة و 86 عملية جراحية
3,000,000	مؤسسة مصر الخير - دعم التعليم المجتمعي
1,905,000	مؤسسة إبراهيم بدران - رعاية طبية للأطفال الأيتام
1,000,000	مؤسسة التعليم أولاً – برنامج إبهار مصر
2,055,000	مؤسسة نداء – مشروعات اجتماعية
<b>17,875,000</b>	<b>اجمالي</b>
<b>17,990,000</b>	<b>إجمالي التبرعات خلال عام 2020</b>
بلغ صافي الربح بعد خصم الضرائب 1,365.5 مليون جنية مصري يتضمن ارباح بيع اصول ثابتة بمبلغ 1,116 الف جنية مصري تحول الي الاحتياطات الرأسمالية، ليصبح الربح القابل للتوزيع 1,363.8 مليون جنية مصري بعد استبعاد نسبة 10% من الأصول المكتسبة غير المباعة .	
بالإشارة إلى خطاب التعميم رقم 21 الصادر من البنك المركزي بتاريخ 11 يناير 2021 والذي يحظر على البنوك توزيع الأرباح النقدية والأرباح المحتجزة لعام 2020 على المساهمين لتعزيز القاعدة الرأسمالية للتحوط ضد مخاطر استمرار أزمة فيروس كورونا، فقد التزم كريد ايجريكول مصر بقرار البنك المركزي المصري، مع الأخذ في الاعتبار سياسة كريد ايجريكول مصر لزيادة رأس ماله المدفوع في عام 2021 وفقاً لمتطلبات قانون البنوك الجديد.	
<b>حصص الأرباح</b>	

d JST

### الشركة التابعة:

الشركة المصرية للتمويل العقاري (EHFC) هي شركة تابعة مملوكة بنسبة 100 % للبنك. وقد تأسست هذه الشركة عام 2004 بغرض تقديم منتجات التمويل العقاري في السوق المصرية. وقد سجلت الشركة حوالي 352 مليون جنيه مصري تمثل قروض تمويل عقاري وذلك في نهاية عام 2020. كما حققت الشركة في عام 2020 صافي ربح بمبلغ 11.3 مليون جنيه مصري.

وبهذه المناسبة، فإن مجلس الإدارة وإدارة كريدي أجريكول مصر يتوجهان بخالص الشكر والتقدير للبنك المركزي المصري، وذلك لما يقدمه من دعم وتوجيهات للقطاع المصرفي، كما يتوجهان بالشكر أيضاً لكل الذين ساهموا في النجاح المتميز الذي حققه مصرفنا خلال عام 2020، ونخص بالذكر كافة العاملين بالبنك، لالتزامهم الكبير وتعاونهم المستمر.

كما يتقدم بنك كريدي أجريكول مصر بالشكر لمساهميه وذلك لمساندتهم المستمرة، كما يتطلع للمشاركة في نجاحنا المستقبلي المشترك.



عاصم رجب

رئيس مجلس الإدارة



جان جبير تريبول

العضو المنتدب